

Déli Hírlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

Május 10

Temesvár, május 7.

Temesvár ezidén is méltó kerek között üli meg május tizedikét. Az ünnepségeken résztvesznek az összes iskolák tanulói, akik sorfalt állanak a Lloyd-sortól egészen gyárvárosi román templomig. Élelőtt tiz órákor ünnepi istenszteletet celebrálnak, amelyen résztvesznek a prefektus és a vezénylő tábornok, valamint a hatóságok és a bíróságok fejei. Ugyanakkor az összes többi vallásfelekezet templomaiban is ünnepélyes istentiszteletet tartanak. A gyárvárosi román istentisztelet után megindul a menet a Belváros felé. A Lloyd-soron felállított tribünről nézik végig a felvonulást a prefektus, a vezénylő tábornok, valamint kíséretük. A felvonulásban az összes temesvári iskolák, egyesületek, a CFR. és a katonaság vesznek részt. A menet után a prefektus lesznek a hivatalos tisztelgések. Délután iskolai ünnepélyek, clárdák hangversenyei és sportünnepélyek tartatnak. Este zenés tákarodó.

Gyárvárosi munkástelepen tizen munkáslakás épül a nyáron

Temesvár, május 7.

Gőzerővel siet a város a szociális gazdasági nyomor enyhítését szolgáló munkásházakat mielőbb befejezni. A városi mérnökség a munkálatokra az árlejtést már kiírta, június elején megkezdődnek az építkezések és szeptemberre kész lesz az összes munkásház. A város vezetősége a munkásság képviselőivel folytatott megbeszélés után elhatározott, hogy egy szobás, konyhás és kamrás lakásokat épít. A gyárvárosi munkástelepi házak sorában is új munkásházak létesítésére.

Református ünnepségek

sorozata a temesi Szigetfalun

Szigetfalu, május 6.

Szép és lélekemelő keitős ünnep volt vasárnap és hétfőn a Gátaljában a református lakosságának. A több mint százhatvan esztendő református templomot az eszközölt javítási munkálatok befejezése után újból felavatották és ezt egybekötve az új lelkész, az eltávozott Imre Árpád utódjának, Domján Lajos volt csávosi lelkésznek beiktatásával.

Másnap ünneplik meg a szigetfalui református felekezeti iskolának száz éves jubileumát, amikor iskolai ünnepélyt is rendeznek. Ugyancsak aznap tartják meg Szigetfalun az egyetemes iskolai vizsgálatot is.

Az ünnepségeken Temesvárról résztvesz Szabolcska Mihály eszter, aki az új lelkész beiktatását is végzi.

Parlamenti képviselőlet nélkül maradnak a mostani ciklusban a bánági szerbek

Temesvár, május 7.

Megirtuk, hogy a romániai szerb-ség vezetőférfiai minapi tárgyaláson megalakították a romániai szerb politikai pártot. A tizenkét tagból álló végrehajtó bizottság felkérte Nikolics István püspöki helynököt, hogy a párt megalakulását Bukarestben a kormánnyal közölje és tudassa egyben azt a kívánságot is, hogy a romániai szerb-ség egy parlamenti mandátumra is igényt tart.

Nikolics István püspöki helynök most érkezett vissza Bukarestből. Kormánykörökben a szerb párt

megalakítását rokonszenvvel vették tudomásul és kijelentették, hogy annak a szerb kisebbség érdekeiért vívott törvényes mozgalmát sohasem fogják akadályozni. Ami azonban a parlamenti mandátumot illeti, e tekintetben már a mostani választásoknál nem lehet figyelembe venni a szerb-ség kívánalmait, mivel a jelölések már teljesen elkészültek. A szerb kisebbség a legközelebbi öt esztendő alatt parlamenti képviselőlet nélkül lesz, azonban ezt az időt arra fogja felhasználni, hogy a pártot teljesen kiépítse és a szerbek kulturális és gazdasági érdekeiért sikra szálljon.

A bankkormányzó optimista de azért a lei még mindig nem javul

Bukarest, május 7.

A kormány és az összes pénzügyi körök főgondját jelenleg a lei esésének problémája képezi. Legilletékesebb helyről biztosítják a közvéleményt, hogy inflációra semmi esetre sem kerül a sor. A válság csak átmeneti lesz és éppen a lei értékének csökkenése fog lehetőséget nyújtani a javulásra, mert a megélenkült ekszport folytán újabb devizakészletek kerülnek az országba. Feltétlenül biznak abban, hogy a lei

javulása gyors lesz

és a valutáris egyensúly természetes uton fog helyreállni.

A kormány gazdasági bizottsága tegnap tárgyalta a valuta megjavítására vonatkozó intézkedéseket. A hozott határozatokról nem adtak ki hivatalos közleményt a sajtó részére. Hir szerint a bizottság tagjai között nézeteltérések merültek fel, egyesek a behozatal eltiltása mellett foglaltak állást, mások viszont ellene. Ebben a kérdésben a legközelebbi minisztertanács hozza meg a döntést. A Banca Nationala igazgatósága tegnap ugyancsak rendkívüli ülést tartott, amelynek határozatai szintén a minisztertanács elé kerülnek jóváhagyás vé-

gett. Oromulu, a Banca Nationala kormányzója,

változatlanul optimista

álláspontot hirdet. Ő megcáfolta azt a hirt, hogy kényszerárfolyamot léptetnek életbe 1350 font sterling kurzus alapján. A bukaresti piac tegnap egyébként már sokkal nyugodtabb volt és elegendő deviza is állott rendelkezésre. Az összes bankok közös egyetértéssel elhatározták, hogy 1385 leinél magasabban nem vásárolnak angol fontot. A pénzügyi körök nyugodtan ítélik meg a helyzetet. A kormány kommunikét ad ki a lei esésének okairól.

Oromulu a Banca Nationala kormányzója kijelentette, hogy a valuta esése miatt a közönségnek

nem szabad megriadni.

Ezek az esések átmenetiek, melyeknek véget fognak vetni. A kormány megcáfolta azt a hirt, hogy a Banca Nationala az elmúlt hét hónap alatt devizákat vásárolt volna és leit adott volna el. Kormánykörökből nyert értesülés szerint az idegenek szabad lei letéteit a kormány ellenőrizni fogja, újabb zárolás elrendelésére azonban nem kerül a sor. A kormány és a Banca Nationala között folyó tárgyalások során

Tőzsdei árfolyamok.

Zürichben a lei 1.60 Párisban 10.25

Temesvári magánforgalom május 6-án reggel:

(A Temesvári Bank és Kereskedelmi Részvénytársaság belvárosi fiókjának árfolyamai.)

Dollár 298, angol font 1450, francia frank 9.95, svájci frank 57.80, lira 12.40, szokol 8.90, dinár 5.40, magyar korona 228, osztrák schilling 42.50, márka 72.

Terményárak:

Buza 1030, zab 600, árpa 550, rozs 650, tengeri 520 métermázsánként ab feladóállomás

több intézkedés

életbeléptetését határozták el, amelyek közül egyeseket már tegnap fogantatosítottak. A deviza autorizációval bíró összes fővárosi bankok tegnap elhatározták, hogy a devizaüzletet folytatják. Az eladások a devizahivatal által látamozott nyilatkozat alapján történnek.

Nem fejeződött be

még az Agrár-Szaborszky per

Temesvár, május 7.

A bankköröket és a jogászvilágot élénken foglalkoztatja a temesvári Lloydbírósnak az Agrárnak a Szaborszky József és fia elleni perben hozott ítélete. Az ügy az ítélettel még nem nyert befejezést, mert mindkét fél a temesvári táblához alaki hibák miatt felülvizsgálati kérelmet nyújt be. Az ítélet, amely arra kötelezte a Szaborszky-céget, hogy az Agrárnak tizenhatezer shillinget fizessen, tulajdonképpen szorosban belekapcsolódik Szaborszkyék egy más ügyletébe. Ugyanis a Szaborszky-cég egy Vindobona nevezetű marhakiviteli társasággal, amelynek viszont az Agrár nyújtotta a Szaborszkyék terhére az előlegeket, szoros üzleti összeköttetésben állott. Az Agrár ugy Antal Imre dr. kontójára, mint a Szaborszkyék által elősmert akreditív számlájára a Vindobónának marhabevásárlásokra összesen százezer shillinget adott. Tavaly októberben, amikor a marhaüzletek rosszul mentek, a Szaborszky-cég két megbízottja megjelent Temesvárott és a Vindobona tagjaival oly értelmű megállapodást kötött, hogy az általuk felvett százezer shillingből harmincezer elenged. Ebben a százezer shillingben azonban hennfoglaltatott az Agrár negyvenhetezer shillinges követelése is, amelyről a Szaborszky-cég jogi képviselője azt vitatta, hogy az Antal Imre kontójára lett kiutalva. A Lloydbírósnak ítélete honorálta az Agrárnak azt az álláspontját, hogy abban az esetben, ha a bécsi cég kiegyezett a Vindobónával, az Agrár semmi esetre sem viselheti ennek az egyezésnek a hátrányos következményeit és így ítélte meg a Lloydbírósnak Szaborszkyékkel szemben, a tizenhatezer shillinget, a Vindobona terhére pedig kilencszáznyezzer leit.

Harc a vámtarifa körül.

Bukarestből jelentik: A liberális körök heves akcióit indítottak az április elsejei vámtarifák újból való életbeléptetéséért. Szerintük ez volna az egyetlen mód a lei feljavítására. Hir szerint Lepadatu pénzügyminiszter is helyesli ezt az álláspontot, Garoflid és Manoilescu azonban ellene vannak.

Hírek

Jugoszlávia és Magyarország közeledése

Nincsićs külügyminiszter meglátogatja Bethlen miniszterelnököt

Belgrád, május 6.

A Vreme című lap szerint Nincsićs külügyminiszter a jövő héten Bécsbe utazik és visszajövet egy napra kiszáll Budapesten. Ez az első eset, hogy az utódállamok valamelyik külügyminisztere hivatalosan látogatást tesz a magyar kormánynál. A világlapok nagy eseményként kommentálták, hogy a legutóbbi genfi tanácskozások után Bethlen magyar miniszterelnök és Nincsićs igen barátságosan tárgyaltak.

Ebből a tényből főleg a jugoszláv sajtó a közeledés jelét látta.

A szerb püspök bánsági körúja. Létics György dr. szerb püspök — miként megírtuk — Jugoszláviából átjött a román Bánságba és körutat végez a szerb lakosság községeiben. Miként jelentik, a püspököt a legnagyobb szeretettel és lelkesedéssel fogadják és ünneplésében a nem szerb ajku lakosság is részt vesz. A hivatalos személyek román nyelvű üdvözlésére a püspök mindenütt románul válaszolt és meglátogatta a román templomokat is. Létics dr. püspök körútjáról ma este, vagy holnap reggel érkezik Temesvárra és Jugoszláviába való visszautazása előtt két napig marad itt.

A temesi magyarság szervezkedése. A temesvári Magyar Párt központi elnöksége az egyes városrészek altagozatainak megalakítása után megszervezi Mehala, Rónác és a Blaskovics-telep magyarságát. A Blaskovics-telep altagozat alakuló gyűlése vasárnap, május kilencedikén délután négy órakor a Fehér-féle vendéglőben lesz, amelyre a központ Kovács Béla dr. a józsefvárosi altagozat elnökét küldötte ki. Ugyancsak a központ küldötte ki Szapnócs Gyulát, az erzsébetvárosi altagozat elnökét, valamint Németh Kálmánt, a gyárvárosi altagozat elnökét vasárnap Tesöldre és Ujkisödrára, az előértekezlet megtartására. A józsefvárosi altagozat május nyolcadikán, szombaton este félkilenc órakor a Scholier-féle vendéglőben választmányi ülést tart, amelyre a tagokat ezúton is meghívja.

A volt magyar külügyminiszter Kolozsvárról. Kolozsvárról jelentik: Bánffy Miklós gróf, írói nevén Kisbán Miklós, Kolozsvárra érkezett abból az alkalomból, hogy az ottani magyar színház bemutatta Makrancos című három felvonásos darabját, amely a budapesti színpadon is nagy sikert ért el.

A rendőrség köréből. Casacu Nicolae másodosztályú rendőrigazgatót Tordáról Temesvárra helyezték és a pályaudvari rendőrség vezetésével bízták meg.

Kern Pál borkereskedés, Temesvár, II. Fő-utca 22. Fiók: IV., Uri-utca 8.

Üveg- és porcellánárak óriási választékban a

Porcellánházban

Temesvár, Lloyd-sor, Széchenyi-ház
Legolcsóbb bevásárlási forrás!

Képkerekezés!

Telefon 21-52

Vir.

Az új pécsi püspök felszentelése. Bécsből jelentik: Zichy Gyula gróf érsek ma délelőtt a bécsi pápai nuncius jelenjében felszentelte Virágh Ferenc újonnan kinevezett pécsi püspököt.

Vacsora a prefektus tiszteletére. A Kispolgári Szövetség f. év május 8-án este 8 órakor a sörfőzde nagytermében (Mednyánszky) a prefektus tiszteletére vacsorát rendez, melyre a helybeli hatóságok fejei is kilátásba helyezték megjelenésüket. Felhívják minden szövetségi tag, hogy a társasvacsorán részt vegyen. Jelentkezők forduljanak a szövetség bizottsági tagjaihoz, vagy 23-92 telefon szám alatt a szövetség központi irodájához. (Belváros, Corvin Mátyás-utca 1. szám.) A Gyárvárosban a „Szarvas kávéház” tulajdonosaihoz, a Józsefvárosban Gunterdorfi kerületi elnökhöz (Scudier-tér 5)

Cuza Nagyváradon. Nagyváradról jelentik: A keresztény nemzeti liga vasárnapon gyűlést tart, amelyen Cuza professzor is részt vesz. A nagyváradon gyűlésen Cuza kívül Vlascu Péter szenátorjelölt és Fodor Péter képviselőjelölt is felszólalnak.



Letartóztatott ügyvéd. A garabosi csendőrség letartóztatta és a temesvári ügyészségi fogházba szállította Paul Károly dr. garabosi ügyvédet, mert ittas állapotban nekítámadt Bartl Erzsébetnek és egy ollóval súlyos sebeket ejtett rajta. Az ügyészség még nem döntött további fogvatartása felől.

Temesvárott elfogott aradi tolvaj. Selegeanu István pécskai illetőségű egyén több aradi borkereskedésből értékes árukat lopkodott össze és azokat Temesvárra hozta és eladta. Selegeanut letartóztatták és átkisérték Aradra.

Apolod Podol-lal

Az amerikai gyilkosa a temesvári tábla előtt. A temesvári tábla tegnap tárgyalta Muri Száva harminchárom éves zombolyai posta-szolga bűnügyét. Muri 1925 június 5-én meggyilkolta a józsefvárosi Nap vendéglőben Stan György hazatérő amerikást, majd ellopta a meggyilkolttól huszonötezer lei készpénzt. A törvényszék tizenöt évi fegyházra ítélte. A tábla tegnap a törvényszék ítéletét jóváhagyta.



Női- és férfi-szalmakalapok legelőnyösebb bevásárlási forrása Daniel N. C. Temesvár, Detaileladás a gyárépületben József tér 12. Kültérral szemben.

* Temesvár-erzsébetvárosi Egyházközség elnöksége ezton is értesíti a tagokat, hogy a Telekház-tér 5. szám alatti házában az Erzsébetvárosi Takarékpénztár mellett egy hitközségi irodát nyitott, melyben a hivatalos órákat köznapon 9—11 óra között tartja, ezen órák alatt az adókat személyesen is, lehet befizetni. Továbbá felhívjuk azon tagjainkat, kik a mult évi adójukkal még hátralékban vannak, hogy azt ez év május 15-ig annál is inkább fizessék be, mert ellenkező esetben azt végrehajtás útján leszünk kénytelenek behajtani. Az elnökség.

— Könyöradományokat gyűjtő segédkantó a bíróság előtt. A temesvári törvényszék tegnap vonja felelőségre Silberbach Abraham huszonhét éves szatmári segédkantort, aki ez év márciusában Temesvárott hamisított iratok segítségével Csehszlovákiából kiutasított sorsüldözött szerencsétlen németek számára gyűjtött. A pénzt természetesen a saját céljaira fordította. A tegnapi tárgyaláson a vádlott nagy nyomorával védekezett. A bíróság Silberbachot nyolc havi börtönrre ítélte, amelyből két hónapot a vizsgálati fogsággal kitöltöttnek vett.

* Llyd-Tavernában megérkezett a Róge és Rattlas akrobata táncduett.

— Éhségstrájkjal fenyegetőzött. Lupascu Armand, a foglyszöktetés vádjá miatt letartóztatásban levő temesvári fogházigazgató kijelentette, hogy éhségstrájkot kezd. Több órán keresztül tényleg nemevevett, de amikor eljött az ebéd ideje, mégis csak elhozatta magának a rendes napi táplálékot és azt jóétvágygal elfogyasztotta.

* Előadás a Munkásotthonban. Péntek este hét órai kezdettel Juhl Mór dr.-né a modern gyermeknevelésről tart előadást a Munkásotthon nagytermében.

Művészet

* Brück Ede dr. hangversenye. Kedden, május 11-én lesz a Tiszti Kaszinó nagytermében. Az estély iránt a temesvári társadalomban nagy érdeklődés mutatkozik. Brück dr. olasz és német dalokat valamint operáriákat fog előadni. A jegyek egy része elfogyott. Elővétel L ö b l könyvkereskedésben.

— Az iglói diákok zenekari főpróbája. A Glória dalegylet műkedvelői tegnap este tartották a vasárnap a színházban bemutatandó Iglói diákok operett zenekari próbáját. Azok, akik ezt a próbát végignézhették, azzal a benyomással távoztak onnan, hogy szebb és tökéletesebb operettelőadást hivatásos színészek sem képesek produkálni. Mayer Gizi, aki Évikét játssza, annyi rutinnal alakítja szerepét és éneklő dalait, hogy állandó tapsban lesz része. Jirasek Ottó, aki Holéczy Pistát éneklő, igazi bonvivánnak mutatkozik be. A bemutató előadás vasárnap este kilenckor lesz a színházban és azt hétfőn délután és este megismétlik.

Május
11
Kedd

Dr. Brück Ede

ária- és dalestélye
a Tiszti Kaszinóban



Jegyek Löbl könyvkereskedésben

MOZI

Belvárosi mozi: május 7. és 8.
Gyárvárosi mozi: május 11. és 12.
Mehalai mozi: május 13.

Filmvilág!

Filmvilág!

A cigány

Szigligeti Ede magyar író leghíresebb népszínműve után.

Filmre írta és rendezte: Forgács Antal.

A főszerepekben:

Rózahegyi Kálmán, Muzsnay Bella, Kürthy József
és Vándory Gusztáv.

Figyelem!

Kedvező idő esetén, szombat este lesz a belvárosi mozi ünnepélyes megnyitása.

Uj program!
Aktuális!

Meglepetés!
Szenzációs!

Kedvezőtlen idő esetén a nyitás vasárnapra esetleg hétfőre lesz halasztva.

Szombaton egy egyedüli délutáni előadás 6 órakor a teremben,
Vasárnapon és hétfőn két délutáni előadás a teremben 4 és 6 órakor. Az esti előadások pont 9 órakor kezdődnek.

Bergmann-féle uriszabóság

május hó 10-étől 1., Lonovics-utca 4 szám alá lett áthelyezve. Bö választék angol szövetekben. Öltönyök készítése úgy a legszolidabb mint a legmodernebb façonban, valamint a legfinomabb kivitelben, szolid árak mellett. 603

FRANZ PESCHIL



Első special
üzem mindennemű
golyóscsapágyjavításokra.
50% ÁRMEGTAKARITÁS.

Succ. **TIMIȘOARA,**
IV. Str. Gh. Pop de Băsești
(Eötvös utca) Nr. 9
Centr. București Str. Gen. Berihelot Nr. 25.

Átköltözés!

Tisztelettel közlöm t. üzletfeleimmel és a t. közönséggel, hogy évek során át Városház-utca 1 sz. alatt létező **Jeviczky Emil-féle könyvkötészetem** a mai nappal

Belváros, Lonovics-utca 1 sz. alá a r.-k. püspöki palotába helyeztem át. Amidőn t. üzletfeleim eddigi jóakarataért hálás köszönetemet fejezem ki, kérem új helyiségemben is szíves pártfogásukat, egyben biztosítom a legszolidabb kiszolgálást polgári árak mellett.

Kiváló tisztelettel
Jeviczky Emil
könyvkötészett

Apró hirdetések

Egy szó ára 2 lei. Vastag betű 5 lei. Leghíresebb apróhirdetés ára 25 lei. Álláskeresőknél 25 százalékos engedmény. Díj előre fizetendő.

Kifogástalan karban levő alig használt 3-HP Ganz és Energia elektromotorok eladó Friedrich gépgyárában.

Délelőtti munkára férfiak kerestetnek. Jelenkezhetni a Déli Hírnap kiadóhivatalában.

Bármilyen állást vállal Szilágyi József nyugdíjazott államvasuti irodakezeiél. Cim: Tiro utca 64.

Házvezetőnőnek ajánlikozik bejáró perleszakácsnő. Szíves megkereséseket „Ugye jeligére a kiadóba.

Házasság céljából oly intelligens urismeretségét keresem, kik nem csupán 1.000.000 lei hozományomért vennének fel, sőt. Csak teljes című esetleg fényképek levelekre válaszolok. Leveleket „Vallás ne fontos” jeligére e lap kiadójába kérek.

FARMODONT

raktárnok

azonnali belépésre kerestetik. Megfelelő lakás és kert. Német, román magyar nyelvtudás, jó ajánlások meg kívántatnak. Nyugalmazott állami a tiszték előnyben. Jelenkezni KARNE Ede cégnél, Timisoara IV., Strada C. Bratianu (Uri-utca) 12.

Primăria municipiului Timișoara
No. III. 8935 Dp.
din 29 Aprilie 1926.

Licitatie publica

Primăria municipiului Timișoara de rește să construiască pe seama Tramvaielor sale un atelier de lustruire vagoanelor pe baza planurilor, caetului de sarcini și devizului cari se vede la Direcțiunea Tramvaielor comunale Timișoara.

Pentru darea in întreprindere a lucrărilor de construire prin prezenta s publică licitație pe ziua de 17 Juli 1926 ora 10 a. m. Licitatiia se va țin la Primăria orașului Timișoara, Secțiunea economic unde se vor înainta ofertele inchise, sigilate și ajustate cu o garanție de 10% efecte de sta sau numerar asupra valoarei lucrărilor oferite.

Caetul de sarcini, planurile și devizul se pot vedea la Tramvaielor comunale.

In oferta se vor semnala prețurile pentru fiecare poziție a devizului în parte.

Tramvaielor comunale Timișoara își rezervă dreptul de a împărți lucrările între mai mulți antreprenori menținându însă unitatea capitolelor I-XI din deviz.

Tramvaielor comunale Timișoara își mai mențin dreptul de a executa unele lucrări in regie proprie.

La licitație se vor admite exclusiv numai antreprenori specialiști, car vor dovedi că au mai executat lucrări de felul acesta.

Primăria Timișoara

Lazarovics Milan ügyfelem feltételeken megvette ENDRES Vilmosnál a Temesvár-Gyárvárosban, Coronini-tér 21 szám alatti hölgyfodrász, manúricur és kozmetikai üzletét, Felkértem Endres Vilmos hitelezőit, hogy üzletköveteléseiket irodámban 5 napon belül bejelentsék, mert ellenesetben azok figyelembe véteteni egyáltalán nem fognak. Dr. VETERÁNY VIKTOR ügyvéd, Timisoara-Cetate, Gen. Drag.

Lapárusítók

magas jutalékkal felvétetnek a Déli Hírnap kiadóhivatalában, TIMIȘOARA-BELVÁROS, Szentgyörgy-tér 4